

EDUCACIÓN PARA PACIENTES Y CUIDADORES

Información sobre el traspaso

En esta información se explica qué es el traspaso y cómo puede participar de él. En este recurso, las palabras “usted” y “su” se refieren a usted o a su niño.

¿Qué es el traspaso?

El traspaso se refiere a cuando una parte de su equipo de atención le pasa su información de salud a otra parte de su equipo de atención. Por ejemplo:

- Cuando termine el turno de su enfermero, este le dará al próximo enfermero que le atiende las novedades sobre su salud y plan de atención.
- Después de que lo vea un especialista, este le dará a su médico principal (su médico de cabecera) un informe sobre lo que ocurrió durante su visita.

El traspaso ayuda a garantizar que todos estén al día sobre cómo se siente y qué está pasando con su atención.

El traspaso puede ocurrir en cualquier punto de su atención. Solo toma unos minutos. Es posible que tenga un traspaso más de una vez durante su atención.

El traspaso no reemplaza las otras conversaciones que usted y sus proveedores de cuidados de la salud tengan. Sus proveedores de cuidados de la salud seguirán hablando con usted para ver cómo le está yendo y brindarle novedades sobre su atención.

¿Qué sucede durante el traspaso?

Su equipo de atención hará muchas cosas durante el traspaso, tales como las siguientes:

- Se presentará a usted y a cualquier persona que esté con usted.
- Le invitará a participar en el traspaso. Si quiere que alguien más participe, dígaselo a su equipo.
- Hablará sobre su salud, incluido por qué le está viendo y qué está pasando con su atención.
- Revisará su historia clínica.

- Verificará los medicamentos que está tomando.
- Observará sus vías intravenosas (IV), equipos, curitas y otras cosas importantes para su atención.
- Hablará sobre cualquier prueba que se le haya realizado.
- Hablará sobre sus planes de alta o atención en el hogar.
- Le animará a que haga preguntas y comparta sus preocupaciones.
- Le preguntará sobre la información que desea transmitir a su próximo equipo de atención.
- Le preguntará sobre su objetivo de atención, de modo que esté incluido en su plan.
- Le preguntará sobre cualquier necesidad especial.

¿Qué debo hacer durante el traspaso?

Durante el traspaso, podrá hacer preguntas y compartir información con su equipo de atención médica. Puede hacer lo siguiente:

- **Escuchar.** Usted es una parte importante de su equipo de atención. Queremos asegurarnos de que tenga toda la información sobre su atención y que reciba la información de inmediato.
- **Hablar.** Si tiene preguntas, el traspaso es un buen momento para hablar sobre ellas.
- **Hacer preguntas.** Si su equipo de atención médica usa palabras o comparte información que no comprende, puede pedirle que se las expliquen.

Es muy útil que participe en el traspaso. Esta es una forma en que puede ser un socio en su atención y asegurarse de obtener la mejor atención posible.

Si tiene preguntas o inquietudes, contáctese con su proveedor de cuidados de la salud. Un integrante de su equipo de atención le responderá de lunes a viernes de 9 a. m. a 5 p. m. Fuera de ese horario, puede dejar un mensaje o hablar con otro proveedor de MSK. Siempre hay un médico o un enfermero de guardia. Si no está seguro de cómo comunicarse con su proveedor de cuidados de la salud, llame al 212-639-2000.

Para obtener más recursos, visite www.mskcc.org/pe y busque en nuestra biblioteca virtual.

About Handoff - Last updated on April 29, 2025

Todos los derechos son propiedad y se reservan a favor de Memorial Sloan Kettering Cancer Center

Última actualización

Abril 29, 2025

Learn about our [Health Information Policy](#).

Díganos qué piensa

Díganos qué piensa

Sus comentarios nos ayudarán a mejorar la información educativa que brindamos. Su equipo de atención no puede ver nada de lo que escriba en este formulario para comentarios. No lo use para consultar sobre su atención. Si tiene preguntas sobre su atención, comuníquese con su proveedor de cuidados de la salud.

Cuando leemos los comentarios, no podemos responder preguntas. No escriba su nombre ni su información personal en este formulario para comentarios.

¿Esta información fue fácil de entender?

Sí

Algo

No

¿Qué podríamos haber explicado mejor?

No escriba su nombre ni su información personal.

Enviar